

BIURO REDAKCYI  
Ulica Górnych Młynów,  
Nr. 122.

Ekspedycja miejscowa  
w księg. St. Krzyżanowskiego  
Rynek główny Nr. 30.

Przedpłatę przyjmują:

- 1) Biuro Redakcyi; 2) Agencje obok wymienione;
- 3) w Król. Polskiem i w Ces. Rosyjskiem Urzędę poczt.

# PRZEGLĄD LEKARSKI

Organ Towarzystwa lekarskiego krakowskiego i Towarzystwa  
lekarzy galicyjskich we Lwowie  
wydawany pod redakcją

Dra Stanisława Janikowskiego, Prof. w Uniw. Jagiell.

Wychodzi  
co sobota  
w objętości 1—1½ arkusza.

Rekopisy zwracają się tylko  
w skutek wyraźnego zastrzeżenia.

Agencje główne:  
w Warszawie w księgarni  
Gebethnera i Wolffa,  
w Poznaniu w księgarni  
M. Leitgebura i Wsp.

Cena Przeglądu lekarskiego wynosi:

w Krakowie.	na prowincyi.
rocznie zła. 6 c. —	zła. 6 c. 80.
półrocz. zła. 3 „ —	zła. 3 „ 30.
kwartal. zła. 1 „ 50	zła. 1 „ 80.

Jako dodatek do Przeglądu lekarskiego wychodzi  
**Dwutygodnik higieniczny**  
dwa razy na miesiąc po 12 ark. i kosztuje dla Prenumeratorów Przeglądu rocznie 2 zła., półrocznie 1 zła.

Cena ogłoszeń, które przyjmuje Redakcja,  
wynosi:  
Za wiersz drobny (petit) lub miejsce tegoż po 5 c.

Numer pojedynczy kosztuje 15 c.

TREŚĆ: DOMAŃSKI. Przypadek urazowego porażenia nerwu współczulnego na szyi. — *Z kliniki okulistycznej Prof. Arlta w Wiedniu*. LASKIEWICZ de FRIEDENSFELD. Nowotwór nerwu wzrokowego wielkości małego jaja kurzego. Wytrzeszczak największego stopnia. — *Posiedzenia towarzystw*: Sprawozdanie z Walnego Zebrania Sekcyi lekarskiej Towarzystwa Przyjaciół Nauk w Poznaniu i Stowarzyszenie do wydawnictwa dzieł lekarskich polskich w Krakowie. — *Zjazdy lekarskie*. — *Kronika i rozmaiści*.

## Przypadek urazowego porażenia nerwu współczulnego na szyi (*paralysis nervi sympathici cervicalis traumatica*).

Postrzegął i opisał Dr. S. Domański,  
Docent nauki o chorobach nerwowych w Uniw. Jagiell.

Nadwężenia głównego powrózka nerwu współczulnego na szyi wieloraki dla nauki mają interes: chirurga obchodzą jako ciekawy a szczęśliwy zbieg okoliczności, w którym dotknięty został nerw bez zranienia tak mu blizkiej tętnicy głównej (*carotis*); newropatologa zajmują częścią same przez się, częścią przez to, że służą do porównania z innymi rzeczywistymi lub domniemanymi cierpieniami tegoż nerwu (jak np. choroba Basedowa, migrena); dla fizjologa wreszcie są one dowodem, iż nerw współczulny u człowieka zawiera w sobie włókna o témże samém przeznaczeniu, co i u zwierząt, u których zbadał je po mistrzowsku Bernard<sup>1)</sup>.

Kazuistyka atoli w tej mierze nader jest szczupłą, a to z dwóch zdaniem naszym powodów: raz, iż trzeba bardzo szczególnego przypadku, w którymby był zraniony nerw sam bez nadwężenia innych tak ważnych dla życia organów (nerw błędny, tętnica głowowa); powtórę, dla niedostatecznej zapewne obserwacyi. Jakoż zranienia wyłączenie części szynnej nerwu przerzeczonego uważano dotychczas tylko na regularnych wojnach, gdzie atoli, jak łatwo pojąć, wśród wielkiego nawału chorych, nikną łatwo przypadki z objawami, jakkolwiek wybitnymi, ale drobnymi i dlatego większej, niż zwykle, wymagającymi uwagi. Przyczynia się do tego bez wątpienia w znacznej części i okoliczność, że chorzy ze zranieniami nerwu wspomnianego, wyleczywszy się, nie uskarżają się na przypadki, któreby do nerwu współczulnego odnieść wypadło, i nie szukają też na to pomocy lekarskiej.

Urazy części szynnej nerwu współczulnego podzielił w dokładnej swój monografii Eulenburg i Guttmann<sup>2)</sup> na zranienia wyłącznie części szynnej i zranienia jej towarzyszące urazom części karkowej rdzenia paciérzowego i spłotu barkowego. Wyłączając przypadki ze zranieniami rdzenia, jako bliższej nas tu nie obchodzące, mamy w literatu-

rze opisanych, mniej lub więcej dokładnie, przypadków z grupy pierwszej dwa; z drugiej trzy, do której policzyćby należało przypadek, atoli pobieżnie tylko postrzegany przed 9ma laty w tutejszym szpitalu wojskowym. W tym razie postrzelonym był prawy spłot barkowy pociskiem weszłym na wewnętrznym, a wyszłym na zewnętrznym brzegu mięśnia mostkoobojczykosutkowego w wysokości, o ile teraz przypominieć sobie mogę, mięśnia ramienio-gnykowego.

Do gromady pierwszej należy przypadek, który tu opisać zamierzam, dostrzeżony szczęśliwie u chorego zasięgającego mej rady z powodu zimnicy.

J., lat 32 liczący, został w dniu 29. czerwca 1866 w bitwie pod Iczynem w Czechach postrzelony kulą karabinową, która natychmiast wyszła bokiem szyi. Zraniony stracił natychmiast przytomność, którą atoli wkrótce odzyskał, przypominając sobie dobrze, iż przez żołnierzy swęj kompanii z pola bitwy został uniesiony i że miał dosyć znaczny krwotok z ust. W szpitalu wojskowym leczono go następnie przez trzy miesiące, przyczem otwierano ropień po nad obojczykiem lewym, a potem, jako już niezdatnego do wojska, odesłano do domu. Od tego czasu chory nie uskarża się na żadne przypadki ze strony zagojonej obecnie rany, a przy zbadaniu przedstawia, co następuje:

Obok chrząstki skrzydła prawego nosa i po części w téjże blizna widocznie od dawna skonsolidowana. W podniebieniu twardém zaraz po za wyrostkiem zębodołowym kości szczękowej górnej po stronie prawej otwór eliptyczny około 2 cm. w dłuższej, 1½ w krótszej średnicy mający, błoną śluzową na brzegach zabliźnioną zupełnie otoczony. Do zatykania jego używa chory blaszki metalowej, mającej na powierzchni górnej przytwierdzoną gąbkę, która, zwilgnąwszy, utrzymuje się w otworze. W jamie ustnej nie widać żadnej blizny. Natomiast dostrzedz można na tylnym brzegu mięśnia mostkoobojczykosutkowego lewego w odległości 11 cm. od dołka grdykowego bliznę podłużną, rowkowato zagłębioną. Również znajduje się maleńka blizna po nad obojczykiem lewym.

Przy bliższém badaniu okazuje się zmniejszenie szpary powiekowej lewej w ten sposób, iż przy największém rozwarciu dobrowlném powiek rogówka jest tak od dołu, jak i od góry nieco niemi zakryta. Widocznie więc zmniejszenie szpary powiekowej pochodzi nie tylko z opadnięcia powieki górnej ale i podniesienia się dolnej. Naczynia spojówki miernie nastrzykane, nie więcej po jednej stronie,

<sup>1)</sup> *Recherches expériment. sur le grand sympathique. Paris 1851* i w wielu pracach późniejszych.

<sup>2)</sup> *Die Pathologie des Sympathicus auf physiologischer Grundlage. Berlin 1873.*



niż po drugiej. Źrenica lewa znacznie zwężona tak, iż okazuje się w średnicy do dwóch razy mniejszą od prawej, oddziaływa jednak nieco na światło. Różnica ta w wielkości źrenic, jakkolwiek ciągle bardzo wybitna, największa jest przy odwróceniu chorego od światła: gdyż wtedy źrenica prawa rozszerza się prawidłowo, a lewa prawie nie się nie zmienia. Pod względem donośności wzroku nie ma żadnej różnicy, a mianowicie nie ma krótkowidzenia okiem lewem, którym chory czyta druk drobny w tej samej odległości, co i prawem.

Prócz tych zбочzeń podaje chory, iż czuje ciągle większe ciepło po stronie lewej twarzy i suchość skóry w całej lewej połowie twarzy i głowy, gdzie się nigdy nie poci.

Badanie przedmiotowe potwierdza najzupełniej to, co chory podaje. Jakoż przy prostém dotykaniu się rękoma policzków czuć wyraźną różnicę w ciepłocie, a badanie kilkakrotne w różnych dniach i godzinach przekonywa, iż ta różnica utrzymuje się stale. Małżowiny uszne nie okazują przy dotykaniu żadnej różnicy w ciepłocie. Co do suchości skóry, badałem chorego w dniu bardzo gorącym zaraz po przyjsciu do mnie ze znacznej odległości i wykryłem najzupełniejszą suchość w lewej połowie twarzy, osobliwie na policzkach i czole, podczas gdy prawa była nawet obficie potem oblaną. Linija środkowa twarzy stanowi dokładną granicę między temi obydwoma sferami, jak już to sam chory zauważył. Przytoczyć wreszcie wypada, iż chory żadnych innych zбочzeń nie okazuje ani nie podaje, a w szczególności nie można wykryć ani przedmiotowo ani podmiotowo żadnej nieprawidłowości ze strony mózgu. Mięśnie twarzy działają zupełnie, jak się należy, i nie widać też nigdzie ani śladu zaniku.

Rozpoznanie. Ze zwężenia źrenicy lewej, zmniejszenia się szpary powiekowej i podwyższenia stałego ciepłoty w twarzy, osobliwie policzka po stronie lewej, wnosimy z wszelką pewnością, iż w przypadku niniejszym mamy do czynienia z porażeniem nerwu współczulnego lewego na szyi.

Co do przyczyny, to bliżny już opisane na twarzy obok skrzydła nosa prawego, na tylnym brzegu mięśnia mostkoobojczykosutkowego, przedziurawienie podniebienia twardego, obok anamnezy i stosunków anatomiczno-topograficznych, dowodzą, iż powodem porażenia nerwu przeźrzonego jest uraz, a mianowicie przestrzelenie kulą.

Mamy więc w niniejszym razie niewątpliwie urazowe porażenie nerwu współczulnego na szyi.

Porównajmy teraz przypadek ten tak z dotychczasowymi postrzeżeniami patologicznymi na tém polu, jak i z tém, czego nas uczy ze swych doświadczeń fizjologija.

I tak w przypadku opisanym przez amerykańskich chirurgów<sup>3)</sup> uważano niezwykłą małość źrenicy, opad powieki górnej, zmniejszenie się gałki ocznej — zapewne pozorne, większe zaczerwienienie spojówki, płynienie łez, krótkowidzenie, ból czołowy i osłabienie pamięci. Różnica w wielkości źrenic, jakkolwiek zawsze znaczna, występowała najwybitniej podczas ich zaciemnienia. Wreszcie chory ten skarżył się po stronie odpowiedniej na bóle w oku i czerwone błyski.

W przypadku bardzo zresztą niedokładnie opisanym przez Kämpf<sup>4)</sup> uważano skutkiem zranienia bagnietem bliżną na zewnętrznym brzegu mięśnia mostkoobojczykosutkowego, powrózkowatą, biegnącą ku sznurowi nerwu współczulnego i zwężenie źrenicy po téjże samej stronie. Czy były inne jakie przypady, nie wiadomo.

Z grupy drugiej porażen traumacyjnych nerwu współczulnego na szyi znamy, jakieśmy już wspomnieli, trzy przypadki. Wszystkie opisał Seeligmüller<sup>5)</sup>.

W pierwszym u dziecięcia 9-miesięcznego, u którego Volkmann rozpoznał porażenie kończyny górnej prawej ze złamania podczas porodu szyjki łopatki i obojczyka, zauważono zwężenie źrenicy po stronie chorj obok oddziaływania prawidłowego na światło, zmniejszenie szpary powiekowej, pozorne zmalenie gałki ocznej, nadto późniéj mierny, lecz zawsze bardzo wyraźny zanik twarzy po stronie chorj. Zmian w ciepłocie i napełnieniu krwią naczyń w odpowiedniej połowie twarzy wcale nie dostrzeżono.

W przypadku drugim, powstałym z silnego ugniecenia stawu barkowego i klatki piersiowej po stronie lewej, postrzegano w trzy miesiące po nadwężeniu porażenie, zanik i nieczulicę odnogi górnej lewej i zwężenie źrenicy po téjże samej stronie, z bardzo małym zmniejszeniem szpary powiekowej.

W trzecim i ostatnim przypadku uważano skutkiem postrzelenia splotu barkowego obok zupełnego porażenia, nieczulicy i zaniku w zakresie nerwu łokciowego zwężenie źrenicy, łzawienie oka, wychudnienie policzka, ciepłotę w przewodzie usznym o 0.1° C. wyższą, niż po drugiej stronie, i kiedy niekiedy uczucie zawrotu.

(Dokończenie nastąpi.)

Z KLINIKI OKULISTYCZNEJ Prof. ARLTA w WIEDNIU.

### Nowotwór nerwu wzrokowego wielkości małego jaja kurzego. Wytrzeszczak (*exophthalmos*) największego stopnia.

Podał Dr. Alfred Ignacy Laskiewicz de Friedensfeld, Lekarz praktykujący w téjże klinice i Demonstrator w Zakładzie histologiczno-fizjologicznym Prof. Brückego.

Dnia 5. czerwca 1874 przybyła do kliniki dziewczyna, lat 18 licząca, rodem z Galicji; okiem prawem od 3 lat nic nie widzi. Będąc wciąż zdrową, była tylko przed kilką laty dotknięta durem (*typhus*), a potem zapaleniem płuc, po którychto chorobach znacznie osłabła. Ze strony mózgu wtenczas żadnych nie było objawów. Choroba terażniejsza zaczęła się silnym i ciągłym bólem głowy po stronie prawej. Trzy miesiące późniéj oko prawe zostało znacznie na przód wysadzonem (*exophthalmos*).

Stan obecny. Dziewczyna dość dobrze rozwinięta. Prawe oko znajduje się właściwie przed oczodołem i przed samymi powiekami; szczególnie dolną powierzchnię gałki można było całkowicie obejrzeć. Ani postać, ani wielkość gałki nie były zmienione. Gałka nie jest twardszą, tak, że można palec zagłębić w twardówce. Naczynia rżęskowe przednie znacznie rozszerzone, szczególnie w dolnej części gałki. Twardówka niebieskawa. W przednich warstwach rogówki drobniutki kropki zaćmione, którym na powierzchni odpowiadały małe ziarenka (lub téż pęcherzyki?). Gdy oświetlamy lub zaciemnimy oko lewe, źrenica oka chorego zwęża się i rozszerza, nie mogąc jednak sama oddziaływać na światło. Zaciemniając i oświetlając oko prawe, żadnej zmiany źrenicy oka zdrowego dostrzedz nie można: prawe oko jest więc ślepe. A ponieważ zużość rogówki została nie naruszoną, więc nerwy rżęskowe nie są uszkodzone. Oko prawe zbacza nieco w kierunku na zewnątrz. Ruchy oka jednak o tyle tylko są zmniejszone, o ile wytrzeszczak (*exophthalmos*) stanowi przeszkodę. Brzeg oczodołu prawidłowy. W górno-zewnętrznym kierunku, między

<sup>3)</sup> Weir Mitchell, George R. Morehouse and William Keen. *Gunshot wounds and other injuries of nerves*. Philadelphia 1864.

<sup>4)</sup> *Sitzung der k. k. Gesellschaft der Aerzte am 8 März 1872.*

<sup>5)</sup> *Berl. klin. Wochenschrift*, 1870, Nr. 26; 1872, Nr. 4.



gałką a ścianą oczodołu zewnętrzną czuć można ciało nieco twardsze, o powierzchni garbowatej. Tęczówka i soczewka prawidłowe. Ciało szklane czyste. Obwód tarczy nerwu wzrokowego nie wyraźny, jakby zamazany. Podługowata tarcza nerwu wzrokowego znajduje się jeszcze w okresie nabrzmienia, będąc już jednak nieco bledszą. Naczynia siatkówki nieznacznie rozszerzone, kręcą się wężykiem; załamywanie światła (*refractio*) w oku prawem (w poziomie siatkówki) = H. tot. ca.  $\frac{1}{6}$ ; nad wnijsciem nerwu wzrokowego = Ht. ca.  $\frac{1}{3}$ ; H. tot. o. sin. ca.  $\frac{1}{25}$ .

Dnia 6/6. Nowotwór razem z gałką wyluszczył Iszy asyst. klin. Dr. Sattler. Chorą znieczulono chloroformem. Jamę oczodołową wypchano jak zwykle skubanką, poczem krwotok wnet ustął.

Dnia 8/6. Skubankę wyjęto i wypłukano jamę wodą, a potem rozczytnem nadmanganianu potasowego (*kali hypermang.*). Gorączka nieznaczna. Powieki nieco obrzmiały. Zimne okłady.

Dnia 14/6. Już nie używano woreczka kauczukowego z lodem.

Dnia 16/6. Woda, którą jamę wypłukano, nie jest już mętną i nie cuchnie.

Dnia 23/6. Jama pokryta ziarniną; spojówka razem z pochwą gałki ocznej (*tunica vagin. bulbi*) do tylniej części jamy ściągnięte; w głębi oczodołu widać żółtawe resztki nerwu wzrokowego. Obrzęk powiek już znikł. Chora opuszcza szpital jako wylęczona.

Nowotwór wrzecionowaty włożono razem z gałką zaraz po operacji do rozczytnu kwasu chromowego H. Müllera. Nowotwór wielkości i postaci jaja przecięto w kierunku osi nerwu wzrokowego i w kierunku poprzecznym,



a. Obrzęk nerwu wzrokowego. b. Nerw wzrokowy.  
c. Gałka oczna. d. Spojówka gałki ocznej. f. Rogówka.

i znaleziono, iż należy do klasy włókniaków. Zewnętrzna pochwa t. zw. twardówkowa (*Duralscheide*) nerwu wzrokowego prawie całkiem prawidłowa; wewnętrzna zaś pochwa (*Arachnoideal- und Pialscheide*) była znacznej grubości. Ztąd też wychodzą po większej części grube pęki włókien, które jakby wachlarze rozgałęziają się w kierunku ku osi nerwu wzrokowego. Stykając się i łącząc z sobą swemi licznymi gałązkami, po części grubymi, po części cienutkami, tworzą gęste sieci, przez mniejsze oczka których przechodzą gałązki naczyń włosowatych; w większych zaś jamach i oczkach widać masy bezkształtne, przezroczyste, karminem różowo zabarwione, w których się znajdują drobne komórki okrągłe, wrzecionowate, podługne, mające po dwie lub więcej wypustek, łączących się z sobą i z włóknami. Istotę owę bezkształtną, pokazującą tylko gdzieś drobne punkciaki i cienutkie smugi, możnaby najlepiej zaliczyć do tkanin kleistych, śluzowych (*Schleimgewebe*). Komórki okrągłe, wrzecionowate, z gałązkami, widać było choć w mniejszej ilości tu i owdzie między włóknami nowotworu, zaopatrzonymi zresztą w jądra. Gdzieś niegdzie znajdowały się komórki wędrujące (białe ciała krwi); miejscami zaś można było poznać krwotok w nowotworze, a mianowicie pomiędzy włóknami

około naczyń znajdowały się masy bezkształtne, mające tylko drobne kropeczki lub cienkie smugi, które od wyżej wspomnianych mas kleistych można było po tém odróżnić, iż tu mnóstwo było ciałek czerwonych krwi: te ostatnie masy nie były więc niczém inném, jak surowicą krwi skrzepłą (z porozrzucaniem tu i owdzie ziarenek hematoidynu). Naczynia krwionośne pochodzące z naczyń włosowatych nerwu wzrokowego, rozszerzone, po części zaś nowo utworzone, wiją się wężykiem pomiędzy włóknami. Żyły te rozszerzone, zresztą prawidłowe, są tylko krwią napełnione. Ścianki zaś naczyń włosowatych i tętnic drobnych są 6 razy grubsze, całkiem przezroczyste i bezpostacie (*structurlos, hyaline Degeneration*), karminem różowo zabarwione; czasami można natrafić na jądra podługowate, jako resztki mięśni gładkich. Włókna nowotworu tego pochodzą, zdaje się, nie tylko od wyrostków wewnętrznej pochwy nerwu wzrokowego, ale także i od bujących włókien tkanki łącznej, znajdujących się prawidłowo między włóknami nerwowymi (*interstitielle Bindegewebsfasern*). Dr. Sattler nazwał ten nowotwór mięsakiem śluzowo-włóknistym (*myxofibrosarcoma*). Nerw wzrokowy przed guzem i po za nim okazuje wszystkie cechy zaniku, połączonego z miernym bujaniem włókien międzynerwowych łącznych. Obrzęk tarczy nerwu wzrokowego pochodził po części z bujania tkanki łącznej, która na około brzegu stanowiła wyraźne kłębki włókien wirowato się kręcących i zwijających; po części zaś przyczyną tego nabrzmienia były gniazda wędrujących ciałek bezbarwnych krwi razem z surowicą, pochodzących z naczyń. Siatkówka we wszystkich swych warstwach dobrze zachowana. Warstwa włókien nerwowych i komórek nerwowych w stanie zaniku (*atrophia*). Warstwa pręciko-czopkowa całkiem prawidłowa, a warstwa między ziarenkami (*Zwischenkörnnerschicht*)<sup>1)</sup> okazuje tylko opuchlinę (*oedema*). Tętnica i żyła środkowa siatkówki są znacznie rozszerzone, ich ścianki zgrubiałe. Ścianki naczyń drobnych w samej siatkówce są też grubsze, gdzieś niegdzie także napeężniałe, i całkiem przezroczyste, a zatem okazują zmiany, o których wyżej była mowa, tj. zwyrodnienie szkliste (*hyaline Degeneration*). Włókna promieniowe i podpierające (*Radial-u. Stützfaseren*), równie jak błona graniczna wewn. (*membrana limitans int.*), są także zgrubiałe. Naczynia jagodówki rozszerzone, około nich widać gdzieś niegdzie ciała wędrujące. Nawet i naczynia przenikające twardówkę są rozszerzone. W białkówce (*sclerotica*) między włóknami łącznymi widzieć było można komórki barwikowe, które to zjawisko u człowieka jest rzadkiem i tylko czasem zdarza się u ludzi śniadych<sup>2)</sup>.

<sup>1)</sup> Warstwa ta według preparatów, które posiadam, siatkówek z oczu prawidłowych, wyluszczonych w skutek nowotworów w oczodole, jest razem z warstwą t. zw. drobinową (*stratum moleculare*) tylko siecią najdrobniejszych włókien nerwowych (*Axencylinder*) i podpierających (*Stützfaseren*).

<sup>2)</sup> Zresztą widzieliśmy tylko u pewnych zwierząt, a także u murzyna komórki barwikowe nie tylko w białkówce, ale nawet i między włóknami łącznymi nerwu wzrokowego (*lamina cribrosa*) i w około brzegu rogówkowo-twardówkowego (*limbus conj.*), przytém naczyniówkę, ciało rzęskowe i tęczówkę znacznie zabarwione, bogate w komórki barwikowe. Ciekawy w tym względzie jest następujący przypadek, prawdziwa igraszka natury:

Kobieta, lat 45 lieżąca, przyszła, aby się poradzić względem szkieł: Hm.  $\frac{1}{4}$  S  $\frac{20}{20}$  (bystr. wzr.) i presbyopia. Obie tęczówki ciemno-brunatne. Okiem prawem chora widzi doskonale. Oko to pokazuje w około rogówki obwód szarawo-brunatny szeroki, obejmujący okolice ciała rzęskowego; z daleka zdaje się być sinawym i podobnym do garbiaka wsuniętego (*Intercalarstaphylom*), lub do żyłaka ocznego (*circosphthalmos*); ale powierzchnia była gładką, nie wypukłą, bystrość wzroku prawidłową. Profesor Arlt był tego zdania, że tu tylko dużo komórek barwikowych musi się znajdować w tkance białkówki. Przypadki takie są nader rzadkimi.



## POSIEDZENIA TOWARZYSTW.

Sprawozdanie z Walnego Zebrania Sekcyi lékarskiej  
Towarzystwa Przyjaciół Nauk w Poznaniu

odbytego dnia 24go czerwca 1876 r.

(Dokończenie.)

Co do szczególnych chorób, w których prelegent stosował nowy ten środek, to do następujących doszedł wyników.

W błonicy kwas salicylowy niewątpliwie zasługuje na pierwszeństwo przed salicylanem sodowym; chociaż wyznać to wypada, że w błonicy polyku i krtani bynajmniej nie oddawał lepszych usług, niż energicznie stosowany chloran potasowy. W takich bowiem razach niezbędnie potrzebną jest ustawiczna, co pół godziny prawie powtarzana dezynfekcja zajętych części, skutkiem czego kwas salicylowy zbytecznie drażni błonę śluzową ust i polyku, wyradza drętwość, a z powodu porażenia naczyń włosowatych mocne zaczerwienie i skłonność do krwawienia; to też mali pacjenci opierają się bardzo spożywaniu kwasu salicylowego nieco bardziej stężonego. Z tych samych powodów w błonicy grubego jelita (*dysenteria*) mniej się zaleca kwas salicylowy, aniżeli kwas karbolowy. Natomiast w błonicy części rodnych (owrzodzeniach położowych) kwas salicylowy jużto na sucho, jużto wstrzykiwany, najcenniejszym dla terapii chorób położowych pozostanie nabytkiem.

Używany dotychczas w zakażeniach położowych, kwas karbolowy w obec rozpułchnienia części rodnych, których rozszerzone a nawet otwarte uacznia nadzwyczaj sprzyjają wchłanianiu ciał szkodliwych, bardzo łatwo sprowadza otrucie, którego pierwsze ślady, jeżeli drogi rodne przez kilka dni przestrzykujemy kwasem karbolowym, zdradzają się już moczem czarno zabarwionym. W czterech przypadkach zakażenia położowego, które nie dawno temu autor uważał w tutejszym szpitalu miejskim, a które obszernie przytacza, salicylan sodowy, trzymając w karcach gorączkę, niezaprzeczenie ważne oddał usługi; niepokój, trwoga, szamotanie się położnic pieczonych żarem gorączki położowej albo ustępowały zupełnie pod błogim wpływem salicylanu sodowego, albo w bardzo łagodnym objawiały się stopniu. Wszakże autor nie uznaje bynajmniej we wspomnianym leku niezawodnego środka swoistego (specyfiku) przeciwko zakażeniom położowym: znaczniejsze obrażenia macicy skutkiem bardzo trudnych i przewlekających się porodów zawsze urągać będą dezynfekcyjnym zachciankom lékarza; wszelako zdaje się, że w razach, gdy pierwotne ognisko zakaźne łatwo jest dostępnem, w kwasie salicylowym posiadamy skuteczną broń przeciwko miejscowemu otruciu, a w salicylanie sodowym przeciw gorączkowemu oddziaływanu, które chorobnemu jadowi toruje drogę do wnętrza ustroju.

Co do zimnicy, to autor zgodnie ze spostrzeżeniami innych doświadczał, że ani kwas salicylowy, ani salicylan sodowy z chininem współzawodniczyć nie mogą.

Również w pierwotnych chorobach zapalnych miąższu, mianowicie płuc, nie mógł autor nabyć przekonania, jakoby salicyl w przeciwgorączkowym działaniu sprostał staremu chininowi. Na szczycie choroby zapalnej znaczne nawet dawki salicylanu sodowego nie zawsze zdołają zepchnąć wygórowaną ciepłotę do prawidłowego poziomu.

Wybitniejszym okazywał się przeciwgorączkowy wpływ salicylu w zajęciach błon surowicznych, jak opłucny, osierdzia, śródosierdzia, otrzewny; ale nie był stałym, tak, iż dotychczas nie można w tym względzie pewniejszych czynić wniosków.

W zapaleniach zaś wtórorzędnych salicyl pewniejsze daje wyniki, ale bodaj ze względu na osłabioną już czynność sercową winien być stosowanym statecznie i dłużej.

W zapaleniach nieżytowych, jeśli zachodzi potrzeba poskramiania gorączki, autor stawia salicyl wyżej od chininu. W nieżytowem zapaleniu przewłocznem płuc np. napady tak zwanéj gorączki trawiającej niewątpliwie pewniej i na dłuższy czas ustępują pod wpływem czterogramowych już dawek salicylanu sodowego, aniżeli dwugramowych chininu, który prócz gwałtownego odurzenia nadto psuje łaknienie i u suchotników wywołuje łatwo biegunkę.

W zajęciach dróg moczowych, mianowicie w następstwie kamicy, z gnilną fermentacją moczu występujących, kwas salicylowy znowu z powodu swéj własności przeciwniejszej góruje stanowczo nad chininem. Półgramowe już dawki kwasu salicylowego, kilka razy na dzień powtarzane, nie tylko stłumiają szybko amonijacką moczu fermentację, ale również pewno usuwają gorączkowe do zimniczych podobne napady, które się w przebiegu kamicy zwykły pojawiać od czasu do czasu. Salicylan sodowy w tych razach, w znacznych nawet dawkach, nie zdoła wyrównać kwasowi.

Również w zakażeniu gościcowem, czyli w ostrym reumatyzmie stawowym, kwas salicylowy znakomity stanowi środek leczniczy. Praktykowana przeciw tej chorobie przez Strickera metoda zadawania co godzina po gramie kwasu salicylowego aż do usunięcia gorączki według doświadczeń autora zasługuje prawie na miano swoistej. Zazwyczaj bowiem po kilkunastu gramach kwasu salicylowego ustępuje gorączka, a z nią bolesne zajęcie stawów. Chcąc zaś zapobiegać powrotom, wypada po uśmierzeniu gorączki jeszcze przez kilka dni zadawać tegoż leku po kilka gramów. Nadto uważał autor, że wnikające dość często ową chorobę zajęcie osierdzia i śródosierdzia, nie mniej skłonność do obfitych potów, cofały się od kwasu salicylowego rychléj, aniżeli od innych środków.

Towarzyszącą żarnicom (*odrze, morbilli*) gorączkę salicylan sodowy obniża szybko i energicznie i zdaje się skracać jéj trwanie; nie zdoła jednakże wcale powstrzymać nieżytowych zapaleń płuc w dalszym przebiegu choroby występujących.

W durze osutkowym salicylan sodowy nie zdoła wprowadzić tak, jak w durze jelitowym, za każdym razem zniżyć ciepłoty aż do prawidłowej wysokości; ale zawsze o tyle, że obraz chorobowy wielkiej podlega zmianie, która wypada na korzyść przebiegu choroby saméj, jako też wyzdrowin.

O pomyślném działaniu salicylanu sodowego w durze jelitowym zdawał autor sprawę już na przeszłym Walném Zebraniu (zob. Przegląd lék. 1876, str. 25); obecnie dodaje tylko jeszcze, zgodnie z doświadczeniami innych lékarzy (Riessa, Riegla), że za pomocą codziennych dawek salicylanu sodowego dur jelitowy zamienia się prawie w chorobę bezgorączkową, mianowicie jeżeli się prócz tego stosuje metodę wypróżniającą, podając codziennie lub co drugi dzień małe dawki oleju rącznikowego (*ol. ricini*). Wszakże nieodzownym warunkiem tak pomyślnego wyniku jest rychłe, na samym wstępie choroby rozpoczęte stósowanie wzmiankowanych środków. W okresie duru jelitowego dalej już posuniętym, szczególniejszej jeżeli czynność sercowa już wyraźnie jest nadwątlona, z większą aniżeli gdzie indziej ostrożnością szafować należy salicylanem sodowym z powodu wspomnianej już jego własności, porażania także ośrodka krążenia. Dopóki jednakże tętno średnio się trzyma, salicylan sodowy śmiało podawać można w durze je-



litowym jako najdzielniejszy, najtrwalszy i najdogodniejszy środek przeciwgorączkowy.

Na koniec autor nadmienia jeszcze, że porażające działanie salicylu na serce podało mu pomyśl doświadczenia w celach przeciwgorączkowych kwasu będzwinowego (*acid. benzoicum*), który według badań Salkowskiego przewyższa jeszcze kwas salicylowy pod względem własności przeciwnilnej, a po którym dla pobudzającej zarazem jego działalności z góry spodziewać się należało, że wolnym będzie od niepożądanego dodatku upośledzenia czynności sercowej. Stosując go w kilku chorobach gorączkowych, wielkim upadkiem sił nacechowanych, np. w różny zgorzelińowej z ropnicą powikłanej, w zapaleniu płuc opilców, osiągał autor skutki bardzo pomyślne. Dawki po 5 gramów, nawet dwa razy dziennie, chorzy znosili dobrze, nie doznając wcale odurzenia; czasami tylko następował lekki pot; spadki ciepłoty bywały nie wielkie, bo nie przekraczały nigdy prawie jednego stopnia. Bliższą o tym środku sprawę obiecuje prelegent zdać na przyszłym walnym zebraniu.

Po odczycie tym wywiązała się dość długa i ożywiona rozprawa, w której koledzy Jarnatowski, Osowicki, Kube, Matecki, Kapuściński, Sęki, Kaczorowski i Jerzykowski referowali o doświadczeniach, jakie poczynili, zadając środki wzmiankowane; wyniki zaś tychże zgadzają się w ogóle ze spostrzeżeniami prelegenta.

Ostatnim punktem porządku dziennego miała być sprawa Zjazdu lekarzy ruskich w Warszawie; ponieważ jednakże dzienniki rozniosły naówczas wiadomość, że zjazd ten odłożony jest *ad calendas graecas*, przeto żadnych pod tym względem nie powzięto uchwał. (Tymczasem, jak Nr. 27 „Przeglądu lekarskiego“ donosi, zjazd ten odbędzie się 12go września r. b.).

Wniosek Wydziału przyrodniczego, ażeby Walne Zebrania mógł mieścić wspólnie z Wydziałem lekarskim, odrzucono jednogłośnie.

Na tém posiedzenie zamknięto.

*Dr. Stanisław Jerzykowski*, sekretarz.

## Stowarzyszenie do wydawnictwa dzieł lekarskich polskich w Krakowie.

Zgromadzenie ogólne I. w dniu 8. lipca.

Przewodniczący Prof. Dr. Korezyński. Członków obecnych 30.

1) Protokół z nadzwyczajnego Zgromadzenia ogólnego, które odbyło się w dniu 1. listopada 1875, odczytano i przyjęto.

2) Przewodniczący zawiadamia, że komisja sprawdzająca rachunki Stowarzyszenia od zawiązania się aż do ukonstytuowania się tegoż, a składająca się z Prof. Dra Blumenstoka i Dra Radka, znalazła rachunki w porządku.

3) Sekretarz odczytał sprawozdanie Wydziału, a podskarbi sprawozdanie kasowe.

4) Wybrano jednogłośnie członkami honorowymi: Dra Dietla Józefa b. profesora kliniki i prezydenta miasta Krakowa, Dra Gałęzowskiego Seweryna w Paryżu i Dra Zielewiczę Żegotę w Poznaniu.

5) Do sprawdzenia rachunków zaproszono ponownie poprzednią komisję sprawdzającą.

6) Uchwalono budżet na rok następny, tj. do maja 1877 roku.

*A. Kwaśnicki*,  
Sekr. Stow.

Sprawozdanie Wydziału brzmi, jak następuje:

W chwili ukonstytuowania się na nadzwyczajnym Zgromadzeniu ogólnym w dniu 1. listopada 1875, Stowa-

rzyszenie składało się z 86 członków i posiadało kapitał w kwocie 933 złr. 29 ct. w. a. Dwa podręczniki lekarskie, przetłómaczone przez uczniów i młodych lekarzy tutejszego Wydziału lekarskiego znajdowały się u specjalistów, którzy je poprawiali tak pod względem wierności tłómaczenia, jako też pod względem języka.

Nowo wybrany Wydział działał przeważnie w trzech kierunkach, a mianowicie postarał się o wydawcę dzieł, o zapas dzieł wydać się mających, i o przysporzenie liczby członków, a tém samem o pomnożenie funduszu Towarzystwa.

Na razie nie można się było pokusić o wydawanie dzieł własnym nakładem: gdyż z powodu nie dostatecznych funduszu po wydaniu jednego lub dwóch dzieł Wydawnictwo musiałoby przerwać dalszą czynność aż do czasu, gdy się zbiorą nowe fundusze, lub gdy nakład się powróci. Dla tego głównym zadaniem Wydziału było wynaleźć nakładcę, któryby własnym nakładem wydawał dzieła, przez Stowarzyszenie do druku przygotowane. W obec nie wielkiej pochopności naszych księgarzy i wydawców do nakładania na dzieła treści lekarskiej, dopiero po kilku bezskutecznych zabiegach udało się Wydziałowi zawrzeć w dniu 18. grudnia 1875 r. układ z Wnym JP. Gracyjanem Ungrem drukarzem i wydawcą warszawskim, mocą którego zobowiązał się tenże na przeciąg lat 2, tj. do 1go stycznia 1878 r. wydawać własnym nakładem dzieła, które przyspółtuje do druku Wydział Stowarzyszenia. W ten sposób zapewniony został byt Stowarzyszenia; a lubo znalazły się jeszcze niejaki trudności, by móżdż rychło wprowadzić w życie powyższą umowę; przecież trudności te zostały szczęśliwie usunięte, i wydawanie dzieł postępować będzie odtąd bez przerwy. Pomimo zwłoki w wydawnictwie, jaka nastąpiła z przyczyn od Wydziału niezawisłych, tenże w ciągu dwuletniego trwania umowy z WP. Ungrem starać się będzie wydać najmniej 6 dzieł: za zasadę bowiem przyjęto, aby rocznie wychodziło 3 — 4 dzieł treści lekarskiej.

Umowa powyższa zapewnia Członkom wszystkie korzyści, zastrzeżone Statutem: albowiem będą mogli nabywać dzieła przez Stowarzyszenie wydane po cenie najmniej o 25% tańszej od ceny księgarskiej. Nadto obowiązany się nakładca ponosić kosztów przesyłki dzieł Członkom i Prenumeratorom, zamieszkałym w państwach austriackim, niemieckim i rosyjskim. Cena księgarska dzieł będzie jak najtańszą.

Obecnie drukuje się dzieło P. Guttmanna o sposobach badania klinicznego chorób piersiowych i brzusznych, tłómaczone przez uczniów Uniw. Jagiell. pod kierunkiem Doc. Dra S. Pareńskiego i Dra A. Kremera, a druk postępuje tak szybko naprzód, że niebawem całe dzieło będzie ukończonym. Wkrótce rozpocznie się także druk drugiego przekładu, dokonanego przez uczniów i młodych lekarzy Uniw. Jag. pod kierunkiem Prof. Dra M. L. Jakubowskiego i Prof. Dra J. Oettingera p. t. J. Steinera. Rys nauki o chorobach dzieci.

Ażeby po wydaniu wyżej wymienionych tłómaczeń nie przerywać wydawnictwa, Wydział skierował swe zabiegi do przygotowania dalszych dzieł. Ponieważ głównym zadaniem Stowarzyszenia jest nasparzanie literaturze lekarskiej dzieł oryginalnych, doborowych: przeto Wydział zapewnił sobie szereg takich dzieł oryginalnych. W dalszym ciągu wyjdą więc następujące dzieła: 1) Prof. Dra Oettingera. Dzieje nauki i sztuki lekarskiej. Tom I. obejmujący wieki starożytne. 2) Prof. Dra Janikowskiego. Podręcznik do sekcji sądowo-lekarskich. 3) Prof. Dra Oettingera. Dzieje nauki i sztuki lekarskiej. Tom II. obejmujący wieki śre-



dnie. Nadto przygotowują się następujące dzieła: 1) Prof. Dr. Blumenstok. Medycyna sądowa. 2) Dr. Jordan. Choroby kobiece. 3) Dr. Jurasz. Laryngoskopia i choroby krtani. 4) Prof. Dr. Korczyński. Choroby narządu ruchowego, nie wchodzące w zakres chirurgii. 5) Dr. Lutostański. Rys balneologii klinicznej. 6) Dr. Zarewicz. Choroby weneryczne. Część I. (Tryper i szankier). 8) Dr. Kopernicki przyswaja literaturze polskiej Antropologję Topinarda, uzupełniając takową ze źródeł niemieckich, i oryginalnym rozdziałem, obejmującym antropologję szczepów słowiańskich. Nakoniec spodziewamy się 9) że Prof. Dr. Piotrowski odda Stowarzyszeniu do wydania rękopism Fizjologii czynności nerwowych.

Kilku dzieł nadesłanych w rękopismach Wydział nie przyjął; tu należy kilka tłumaczeń i kilka rozpraw za nadto specjalnych.

W ogóle Wydział postanowił starać się nie tyle o ilość, ile o jakość dzieł wydać się mających, i nie wiązać się prospektami naprzód głoszonymi, sądząc, że tą drogą rychlęj zapewni byt i powodzenie Wydawnictwu.

W celu powiększenia liczby Członków starał się Wydział zawiadomić szerszą publiczność lékarską o zawiązaniu się i celach Stowarzyszenia tak za pomocą pism publicznych i osobistych zaproszeń, jakoteż przez ustanowienie Delegatów. Tak redakcyjne czasopism lékarskich „Przeglądu lékarskiego“ i „Medycyny“, jakoteż pism politycznych zamieszczały uprzejmie kilkakrotne wzmianki o Stowarzyszeniu. W Galicyi zaproszeni zostali prawie wszyscy lékarze do wzięcia udziału w Stowarzyszeniu, nadto mianowano 21 delegatów do pośredniczenia między Wydziałem a Członkami. (Spis tych delegatów zamieszczony był w Nrze 8 Przeglądu lékarskiego r. b.). W sąsiednich prowincjach i po za granicami Państwa, przyjęli na siebie obowiązki delegatów: P. P. Dr. Dr. Bartoszewicz w Paryżu, Czerwiakowski w Gleichenbergu, Gąsiorowski w Belgradzie, Jurasz w Heidelbergu, Prof. Dr. Laskowski w Genewie, Lesser w Lipsku, Robiński w Berlinie, Rydygier w Chelmnie i Zielewicz w Poznaniu. Wreszcie zawiadomiono o założeniu Stowarzyszenia wiele Towarzystw lékarskich.

Ażebym lékarzom zamieszkałym w césarstwie rosyjskiém ułatwić korzystanie z Wydawnictwa, uchwalono otworzyć prenumeratę na dzieła wydawane przez Stowarzyszenie, zapewniając każdemu, kto złoży wkładkę prenumeracyjną wstępna w kwocie 10 zlr. i składać będzie prenumeratę roczną w kwocie 2 zlr. w. a., możność nabywania dowolnego dzieł po téj saméj cenie, jak Członkowie Stowarzyszenia.

Obecnie Stowarzyszenie liczy 136 Członków, a 13 Prenumeratorów, razem 149 biorących udział w takowém. Pomiedzy członkami znajduje się 122 czynnych, 10 protektorów i 4 honorowych. Protektorami Stowarzyszenia są: Proff. Dr. Dr. Jakubowski, Janikowski, Korczyński, Oettinger, Rosner, Rydel i Stopczyński, i Doce. Dr. Dr. Domański, Grabowski i Pareński. Do liczby członków honorowych, składającej się z Prof. Dra Majera i Prof. Dra Skobla, przybywa obecnie Prof. Dr. Józef Dietl w Krakowie i Dr. Żegota Zielewicz w Poznaniu: pierwszy ofiarował Stowarzyszeniu znaczniejszy dar pieniężny; drugi zaś popiera gorliwie cele Stowarzyszenia, a nadto przeznaczył na dochód Stowarzyszenia 50 egzemplarzy wydanego przez siebie tłumaczenia dzieła Gurta „Podręcznik do ćwiczeń operacyjnych“.

Liczba dotychczasowa nie jest wprawdzie znaczną; jednakowoż Wydział ma niepłonną nadzieję, że po wyjściu pierwszego dzieła znacznie się zwiększy.

W miarę powiększania się liczby członków dochody Stowarzyszenia wzrosły do kwoty 1930 zlr. 65 ct. Odliczywszy od téj sumy kosztu druku statutu, ogłoszeń i wydatki kancelaryjne w łącznej kwocie 65 zlr. 21 ct., dalej wynagrodzenia za tłumaczenie w kwocie 50 zlr., okazuje się, że majątek Stowarzyszenia wynosi w dniu 1. lipca 1876, 1815 zlr. 44 ct. w. a., któręto sumę pozostawiono na dal w Zakł. kred. ziemskim na procent 6 od sta.

Przedstawiwszy powyżęj wzrost Stowarzyszenia od ostatniego Zgromadzenia, a względnie stan jego od pierwszego zawiązku, Wydział sądzi, że znajdzie pobłażanie w oczach każdego, kto zna trudności, jakie zwalczać musi w początkach każde wydawnictwo naukowe. Po przewyżczeniu pierwszych trudności, Stowarzyszenie szybciej rozwijać się będzie.

W Krakowie dnia 1go lipca 1876 r.

Prof. Dr. Edward Korczyński.

August Kwaśnicki.

## ZJAZDY LÉKARSKIE.

### II. Wiec Towarzystw lékarskich austrijackich.

Do Towarzystw lékarskich i lékarzy w Austrii.

Zarządy dróg żelaznych austrijackich uprzejmie zniżyły ceny jazdy dla delegowanych i uczestników II wiecu Towarzystw lékarskich w Wiedniu\*). Upraszamy przeto przewodniczących Towarzystw lékarskich austrijackich, o jak najspieszniejsze doniesienie Prezydentowi Wydziału przygotowawczego (VIII, *Piaristengasse, 17*) nazwisk i miejsc zamieszkania delegatów, aby im na czas przesłać można było karty legitymacyjne do wylegitymowania się przed właściwymi zarządami kolejowemi.

Również upraszamy tych lékarzy, którzy z głosem doradczym, jako uczestnicy w Wiecu lékarskim udział wzięć zamierzają, o jak najspieszniejsze zgłoszenie się, abyśmy i im także karty udziału przesłać mogli.

W niedzielę 30. lipca r. b. od 9. rano do 7. wieczór w Sali posiedzeń c. k. Towarzystwa lékarskiego (*I, Universitätsplatz, 2*) znajdować się będą członkowie Wydziału przygotowawczego, aby przyjmować delegatów i udzielać im wyjaśnień.

Pierwsze posiedzenie odbędzie się w poniedziałek 31. lipca o 9. przedpołudniem w wielkiej sali ces. Akademii Umiejętności (*I, Universitätsplatz, 2*).

Wydział przygotowawczy II wiecu Towarzystw lékarskich.

Dr. Karol Koln  
Sekretarz.

Dr. Witlacil  
Przewodniczący.

\*) Kolęj Karola Lndwika udziela zniżenie cen jazdy na czasie od 25 lipca do 10 sierpnia o 50%, za okazaniem karty legitymacyjnej wydanej przez Wydział przygotowawczy wiecu.

Kolęj Lwowsko-Czerniowiecka udziela zniżenie w czasie od 28 lipca do 5 sierpnia, licząc od osoby za miłę drugą klasą 18 kr. razem z Agio i należytością stęplową. Kartę legitymacyjną należy dać ostęplować przy kupnie biletu. Bilety bez karty legitymacyjnej nie służą do powrotu.

Kolęj Karola Albrechta udziela za okazaniem karty legitymacyjnej zniżenia ceny jazdy o 33 $\frac{1}{3}$ % w II i III kl.

Pierwsza węgiersko-galicyjska kolęj udziela zniżenie ceny jazdy w czasie od 20 lipca do 10 sierpnia w ten sposób, że na stronie galicyjskiej za biletom III klasy jedzie się II klasą, a za  $\frac{1}{2}$  biletom IIej klasy III klasą; gdy po stronie dnestrzańskiej zniżenie to ceny odnosi się tylko do IIej klasy, a w III klasie nie ma zniżenia.



KRONIKA i ROZMAITOŚCI.

\* **Warszawa.** Na posiedzeniu Towarzystwa lekarskiego warszawskiego dnia 6 czerwca rb. Dr. Kurcysz odczytał uwagi o cesze chorób paunujących (*genius epidemicus*) w r. b. w Warszawie, z których się okazuje, że występują tam rozmaite powikłania zimnicy z durem brzuszynym. Zebranie na posiedzeniu dnia 20 czerwca było tak nieliczne, iż, odczytawszy i przyjąwszy protokół posiedzenia poprzedniego, odroczone wszelkie dalsze czynności aż do dnia 3 września. (Pod względem obfitości materiału szczęśliwszemu tego lata było Tow. lek. krak., które jeszcze w pierwszej połowie lipca odbyło dwa posiedzenia; a nawet jeden odczyt musiano odłożyć do posiedzenia po wakacjach).

\* Z Pragi i z Wiednia wielu lekarzy pośpieszyło w tych dniach na widowię wojny, ażeby nieść pomoc rannym: lekarze czescy udali się tylko do Serbów, z Wię-

dnia zaś niektórzy także do Turków; w ogóle dotychczas przeszło 40tu. Turcy podobno już mają dosyć lekarzy, Serbowie zaś żądają ich jeszcze około 50. Profesorowie Heine i Weiss z Pragi i Billroth z Wiednia także na jakiś czas udadzą się na pole bitwy do Serbii.

\* **Paryż.** Jak liczny jest sztab tutejszych lekarzy teatralnych, wnosić można już z tego, że jedna opera włoska (Théâtre-Italien) liczy 14 lekarzy czynnych, 4 konsulentów i 3 zastępców, razem 21! (*Gaz. d. hôp.*)

**Wiadomości osobowe.** Dr. Ksawery Mikucki po 18-letniej praktyce na Podolu rosyjskiem powrócił do Krakowa.

Stopień Doktora wszech nauk lekarskich w Uniwers. Jagiell. otrzymał JP. Adolf Goldhaber z Tarnopola dnia 7 lipca r. b.

**WSPOMINKI HISTORYCZNE.** Dnia 17 lipca 1811 r. Wydział akademicki warszawski wniosł do Izby edukacyjnej o potrzebie założenia kliniki lekarskiej i chirurgicznej.

Redaktor odpowiedzialny: Prof. Dr. St. Janikowski.

Już wyszło z druku

## Uzupełnienie słownika łacińsko-polskiego wyrazów lekarskich

Prof. Dra Skobla i Dra Al. Kremera

razem z przekładem polskim wielu wyrazów lekarskich niemieckich, angielskich i francuzkich i słowniczkiem wyrazów weterynarskich

ulożone przez

Prof. Dra St. Janikowskiego Dra Al. Kremera i Prof. Dra J. Oettingera.

Kraków 1876 w 8-c. Nakładem Tow. Lekarskiego Krak. str. 76.

Dziełko to nabyć można w **Administracji Przeglądu lekarskiego** po cenie 80 centów (z przesyłką 85 c.) a Prenumeratorowie „Przeglądu lekarskiego“ nabyć mogą to dziełko po niższej cenie 60 c. (z przesyłką 65 c.)

Odbitkę obejmującą sam Słowniczek wyrazów weterynarskich nabyć można po cenie 10 c. (z przesyłką 12 c.).

Sam Słownik łacińsko-polski wyrazów lekarskich Prof. Dra F. Kaz. Skobla i Dra Al. Kremera wydany w Krakowie w r. 1868 nabyć mogą Prenumeratorowie „Przeglądu lekarskiego“ w Administracji tego pisma po cenie 2 złr. 10 c. prócz kosztów przesyłki.

Tegoroczne świeże

## wody mineralne naturalne

poleca

GŁÓWNY SKŁAD

**W. Goldwassera w Krakowie**

Rynek gł. L. 44 „pod złotym orłem“

do którego co tydzień świeże transporta nadchodzą.

Ceny czy hurtownie, czy pojedynczo są najumiarkowańsze.

Obstalunki z prowincyi uskuteczniają się jak najspieszniej. Opis źródeł rozdaje się bezpłatnie.

PP. kupcom i aptekarzom daje się stosowny rabat.

**OZONOWA** woda t. j. elektryczny kwasoród do picia i wdychania sprawia natychmiast wzmocnienie się apetytu, snu, trawienia i poprawia cerę przez czyszczenie krwi i wzmocnienie systemu nerwowego nawet w najporeczywszych przypadkach. Zaleca się szczególniej cierpiącym na piersi serce i nerwy (osłabienie) a przeciw **Diphtheritis** używa się **bardzo skutecznie**. — 12 flaszek zgęszcz. wraz z opakowaniem = 13 Mk., 12 flaszek pojedynczej wraz z opak. = 10 Mk. Prospektu darmo. **Składy urządzają się.**  
M. BURKHARDT, Aptekarz, Berlin S. W., Schützenstrasse 10.

## ASTMY

Duszność, chrypka, katary zardawnione i wszelkie cierpienia kanałów oddechowych ustępują po użyciu Rurek antiastmatycznych p. Levasseura, 19. rue de la Monnaie w Paryżu.

Dostać można w składach materiałów aptecznych P. Gallego i J. Mrozowskiego ulica Miodowa w Warszawie; w Krakowie w aptece p. J. Trauczyńskiego; we Lwowie w aptece p. Mikolascha; w Brodach w aptece p. Kullaka.

## NEWRALGIE

wszelkie cierpienia nerwowe każdej chwili ustępują po użyciu pigulek antinewralgicznych Dra CRONIER. Skład w Paryżu w aptece p. Levasseur, rue de la Monnaie 19.

**CAPSULES ET DRAGÉES**  
AU  
**BROMURE DE CAMPHRE**

**Du Docteur CLIN**  
LAURÉAT DE LA FACULTÉ DE MÉDECINE A PARIS  
(PRIX MONTHYON)

KAPSUŁKI i PIGUŁKI Dra CLIN z Bromku kamforowego używają się w słabościach muzgu i nerwów, chorobach serca i kanałów oddechowych, a szczególniej następujących: Astmie, Bezsenności, Biciu serca, Hysteriach, Padaczkę, Zawrotach, Obłądździe, Boleściach głowy, Dolegliwościach narządu moczopłciowego, dla ukojenia wszelkich rozdrażnień nerwowych.

WPARYŻU u P. CLIN et C<sup>o</sup>, ul. Racine, 44.  
Dostać można w znaczniejszych aptekach.



**SÓL SEDLITZ CHANTEAUD.**

Ten piękny przetwórz w ziarenkach bardzo skutecznie utrzymuje **czystość krwi, usuwa zaparcie stołca i zapobiega gorączkom zapalnym.**

Podług uczonego profesora BURGGRAEVA, używanie codzienne Soli Seidlitz odwodnionej, jest najpraktyczniejszym sposobem przedłużenia życia i uniknięcia wielu chorób.

**LEKI DOZOMETRYCZNE.**

Profesora BURGGRAEVA z Gandawy.

Przetwory streszczone (Kwintesencje) przygotowane z alkoholi-dów i wyrobów chemicznych najczystszych, w postaci ziarenek dozowanych matematycznie, z pomiędzy tych leków:

**KWASYN** jest najcelniejszym środkiem **przeczyszczającym i wzmacniającym żołądek.**

**KAFEIN** jest lekiem najdzielniejszym przeciw **migrenie.**

**WODOŻELAZOSINIAN CHININU** jest najpewniejszym środkiem przeciw **nerwobólom.**

**BROMEK KAMFORY** jest dzielnym lekiem kojącym w **cierpieniach nerwowych.**

Ch. CHANTEAUD, aptekarz et Cie

54, rue des Francs - Bourgeois, à Paris.

W Warszawie, w składach materyjalew aptecznych PP. Mrozowskiego i Gallego, w Krakowie w aptekach: P. Trauczyńskiego i Redyka, we Lwowie w aptece P. Mikolasch.

**ELIXIR ET DRAGEES DU D<sup>r</sup> RABUTEAU**

(Lauréat de l'Institut de France)

ELIXIR I PIŁUŁKI DOKTORA RABUTEAU wypróbowane zostały w szpitalach paryżkich przez profesorów Fakultetu Medycznego, którzy zalecają je jako skuteczniejsze od wszelkich preparatów zalecanych.

Preparata te z CHLORKU ŻELAZA leczą BŁADACZKĘ, WYNEDZNIENIE, NIEDOKRWISTOŚĆ, regulują ODPLYWY MIESIĘCZNE, wzmacniają ORGANIZMY WYCZERPANE i OSŁABIONE, niesprawiając nigdy ZATWARDZENIA.

Dostać można w znaczniejszych aptekach.

Sprzedaż hurtowa w PARYŻU, u P. CLIN et C<sup>o</sup>, ulica Racine, 14.

HOGG. APTEKARZ, 2, RUE DE CASTIGLIONE, PARYŻ. JEDYNY WŁAŚCICIEL.

**HUILE DE FOIE DE MORUE HOGG**

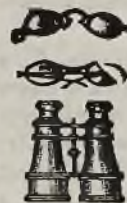
TRAN Z WĄTROBY STOKFISZU HOGGA.

Przeciw słabościom PIERSIOWYM, SUCHOTOM, ZAPALENIU PŁUC, KATAROM, KASZLOM CHRONICZNYM, SKROFULOM, LISZAJOM, GRUCZOŁOM, UPLEWOM, WYCHUDNIENIU DZIECI, OGÓLNEMU OSŁABIENIU, REUMATYZMOM (GOŚCOWI), etc.

TRAN ten wytworzony ze *świeżej wątroby stokfiszu* jest naturalny i czysty, najdelikatniejsze żołądki go znoszą, działanie jego jest szybkie i pewne, a *wyższość* tego tranu nad wszelkiemu innym tranami zwyczajnymi, lub w połączeniu z żelazem etc., jest dziś  *powszechnie uznana.*

TRAN HOGGA sprzedaje się jedynie we *flaszkach trójgraniastych*, kształt flaszek złożony u władz właściwych jako własność specjalna i wyłączna stosownie do przepisów prawa. — Unikać fałszerstw. — Znajduje się w głównych aptekach.

Dostać można w składach materyjalew aptecz. P. Gallego i J. Mrozowskiego w Warszawie; we Lwowie w aptece P. Mikolasch; w Krakowie w aptekach PP. Trauczyńskiego i Redyka



Anerkennungs - Diplom der landw. Ausstellung zu Mistelbach u. Verdienst-Medaille der landw. Ausstellung zu St. Gallen 1875.

Grösste Auswahl von optisch. Gegenständen, ärztl. Thermometern

zur Bestimmung der Körper - Temperatur von 1 fl. aufwärts, Thermometer für Bade- und Heilanstalten, Krankenzimmer von 50 kr., aufwärts, Barometer, Mikroskope von 5 fl. bis 120 fl., sowie auch alle Sorten Feldstecher Binocles, Operngläser von 4 fl. aufwärts, Goldbrillen, Zwicker mit Krystallgläsern von 4 fl. aufwärts, Patentbrillen von 1 fl. 50 kr. aufwärts mit den feinsten pereskopischen Krystallgläsern eigener Erzeugung sind stets am Lager bei

R. Wejtruba.

Prag grosse Carlstrasse Nr. 6 neu.

**Auxilium orientis,**

przyrządzone z dotychczas jeszcze nieznanych roślin wschodnich, nadzwyczajnej siły leczącej, badane przez pierwsze powagi w chemii i medycynie usuwa już w najwyższym okresie nieuleczalności znajdujące się:

Epilepsyje Padaczki Szaleństwa

Kurcze piersiowe i żołądka.

Przed użyciem mego przetworu upraszam o szczegółowy opis choroby poczem posłać natychmiast przetwórz wraz z dokładną wskazówką użycia i przepisami zachowania się w czasie leczenia za pobraniem.

Przestrzegam wyraźnie przed tymi ludźmi, którzy tylko na kieszeń pacjentów spekulują nie dając jako środek swoisty nic innego jak rozczyn bromku potasu.

NB. Nie zamóżni chorzy bywają uwzględnieni.

**Silvius Boas,**

Wynalazca Auxilium orientis, Specjalista dla cierpień nerwowych i kurczowych.

Godziny ordynacyjne od 8 — 10 przedpołud., 2 — 4 popołud.

Berlin SW., Friedrichstr 22., I. piętro.

Umiejętne zdanie o środku wynalezionym przez Pana Sylwiusa Boas przeciw padaczce i szaleństwu, nazwanym Auxilium orientis.

Świetne skutki stwierdzone przez umiętne powagi i przez znaczną liczbę cierpiących po użyciu tego środka osiągnięte zniewoliły mnie na wezwanie poddać ten wyrób dokładnemu umiętnemu badaniu. Na podstawie wyników tego badania wydadę wedle mego obowiązku orzeczenie, że środek ten nie zawiera żadnych zdrowiu szkodliwych istt órazczej bardzo dzielne, które w kurczowych i padaczkowych napadach jak szaleństwo zawdziejających powstanie swe albo osłabieniu systemu nerwowego, robakom, nagromadzeniom w żołądku itd. wysoce skutecznymi się okazały i przez najsłynniejszych lekarzy używane były tak, że środek ten można uważać za specificum antiepilepticum.

Obowiązkiem więc każdego komu dobro i boleść bliźnich na sercu leży, wedle możności współdziałać, aby ten tak cenny środek znalazł rozpowszechnienie.

Berlin w Marcu 1875.

(L. S) Dr. Jan Müller,  
F. W. Radca lekarski.